

Полуденное солнце пробивалось сквозь полурасколотые окна, и теперь, когда у Цзянь Юэ была карта телепортации, он наконец мог взять с собой призрачную женщину.

Он повернулся к дрожащей девушке и мягко сказал:

— Вам нужно всего лишь перенести нас двоих.

Как только она услышала это, её лицо исказилось — и она разрыдалась. Даже утешения бойфренда не помогали: Тяньтянь плакала навзрыд, каждый раз вздрагивая, как только взгляд её падал на призрака. Видно было — разум её полностью отключился.

Цзянь Юэ приблизился:

— С вами всё в порядке?

Девушка только заплакала ещё сильнее, не в силах говорить.

Цзянь Юэ вздохнул:

— Если не можете перенести троих — не беда.

При этих словах лицо Тяньтянь, мокрое от слёз, на миг озарилось надеждой. Она подняла на него глаза, надеясь, что её пощадят.

Но Цзянь Юэ лишь вежливо улыбнулся и сказал:

— В любом случае, раз вы её уже видели — когда моя миссия провалится и она снова придет искать вас... вам не придётся брать с собой троих. Вы сможете побыть с ней наедине. Разве не мило?

В комнате воцарилась мёртвая тишина.

После долгой паузы Тяньтянь вдруг выпрямилась — и громко, чётко произнесла:

— Я смогу! Я перенесу вас обоих!

Цзянь Юэ улыбнулся и одобрительно похлопал её по плечу:

— Молодец. Вот это решимость.

Её бойфренд рядом выглядел обеспокоенным, переводя взгляд с одного на другого — будто хотел что-то сказать, но держался.

Цзянь Юэ спокойно произнёс:

— Я не могу обещать, что там не будет опасности. Не могу даже гарантировать, что верну её обратно. Или что вернусь сам. Но одно я обещаю: пока я дышу — если что-то случится, я не брошу её и не убегу.

Этот тихий обет вызвал у обоих вину. Ведь ещё вчера они сами бежали, оставив Цзянь Юэ одного перед лицом опасности.

Тяньтянь вытерла лицо тыльной стороной ладони и, сдерживая дрожь в голосе, сказала:

— Я пойду с вами. Но мне нужно знать точное место — иначе не получится телепортироваться.

Цзянь Юэ кивнул. Он повернулся к призраку:

— Вы знаете, где это. Можете описать?

Призрак медленно кивнула. Её голос был холодным, пустым, но ещё различимым.

Сначала двое людей так испугались, что не осмеливались смотреть на неё. Но когда увидели, как Цзянь Юэ слегка нахмурился и вежливо, почти по-домашнему, попросил: «Поясните яснее», — в них странно расслабилось что-то.

Это ощущение было... абсурдным, почти смешным — будто они зашли так далеко за грань страха, что достигли странной, спокойной формы безумия.

----

Чат стрима взорвался от хохота:

«Ха-ха-ха! Наконец-то не только мы с ума сходим!»

«Мир уже полностью перевернулся!»

«Чёрт, у этого парня карты включаются без предупреждения!»

«Ну конечно — это же золотая карта!»

«Но эй! А побочный эффект?»

«О боже, мы даже не заметили!»

Каждый раз, когда Цзянь Юэ каким-то чудом выживал в невозможном, зрители были настолько заняты развлечением, что не задумывались об этом.

Они давно перестали замечать таинственные «побочные эффекты» его карт — хотя странные реакции монстров каждый раз должны были бы насторожить.

Сам Цзянь Юэ в последнее время тоже задумывался об этом — но времени на размышления не было.

Тяньтянь сказала:

— Брат, это то место, которое вы ищете? Мы уже внутри здания.

Цзянь Юэ посмотрел на призрака:

— Здесь жил тот, кого вы ищете?

Призрак кивнула.

Снаружи старая библиотека выглядела запущенной и заброшенной. Но когда Цзянь Юэ открыл дверь — внутри всё оказалось неожиданно чистым.

У самого входа тянулись стеллажи с запечатанными ящиками, полными пыльных файлов и архивов.

Едва он увидел документы — в ушах прозвучал чёткий механический голос:

[Основное задание] «Тайна деревни Ванфу» — прогресс обновлён: 20%.

Глаза Цзянь Юэ расширились.

Бинго. Он нашёл. Это и есть ключевое место, связанное с тайной деревни.

Если он доведёт прогресс до ста процентов — сможет наконец покинуть этот мир.

Одна эта мысль наполнила его новой энергией.

Он повернулся к призраку:

— Здесь много материалов. Вы знаете, в каком файле он?

Призрак медленно покачала головой.

Цзянь Юэ: «...»

Искать иголку в океане. Конечно, не могло быть так просто.

Но раз система обновила задание — значит, он на правильном пути. Здесь должно быть то, что ему нужно.

Он подошёл к одному из ящиков и приподнял крышку. Внутри — пожелтевшая папка. Письмо выцвело, но слова ещё можно было разобрать.

Тяньтянь наклонилась и прочитала вслух:

— «Отчёты археологической экспедиции, 1521 год, личные дела».

1521 год!

Она ахнула:

— Я знала! Значит, здесь всё-таки жили обычные люди!

После более чем часа поисков, сопоставляя обрывки воспоминаний призрака с картами археологов, они примерно определили возможное место.

— Начинаю телепортацию, — нервно сказала Тяньтянь.

— Хорошо, — кивнул Цзянь Юэ. — Спасибо за помощь.

Тяньтянь замялась, потом прошептала:

— Нам нужно держаться за руки.

Она первой взяла руку Цзянь Юэ, но не могла заставить себя прикоснуться к призраку. Цзянь Юэ не возражал. Бывший судмедэксперт — он привык к контакту с телами.

Не раздумывая, он сжал её холодную, костлявую ладонь.

Даже вздохнул с лёгким укором:

— Вы слишком худая. Ешьте больше. И немного физических упражнений — может, память улучшится.

Призрак, Тяньтянь и зрители стрима: «...»

Потом он спокойно сказал Тяньтянь:

— Ладно. Держитесь крепче. Можно начинать.

Они встали цепочкой. Цзянь Юэ думал, что карта активируется автоматически, но Тяньтянь глубоко вдохнула и прошептала:

— Хочу летать, хочу летать, хочу летать выше!

«...»

Мир вокруг них исказился.

Мгновение невесомости — и всё изменилось.

Когда Цзянь Юэ открыл глаза, они стояли под навесом пятиэтажного кирпичного дома.

Здание выглядело старым, обветшалым — черепица на крыше треснула, деревянная вывеска над входом висела на одном гвозде... но выцветшие иероглифы всё ещё читались: Библиотека.

Цзянь Юэ моргнул:

— Вам нужно произносить заклинание, чтобы использовать карту?

Тяньтянь робко кивнула:

— Брат Дао сказал: у каждой карты есть основной навык и побочный эффект. Например, у карты моего парня — молния: он может бить током, но каждый раз должен кричать: «Даруй мне ещё пятьсот лет!» — иначе не сработает.

Цзянь Юэ: «...»

Раньше он думал, что его карта — самая абсурдная. Но увидев другие — вдруг почувствовал себя почти нормальным.

Тяньтянь с любопытством спросила:

— А у вас нет заклинания?

Цзянь Юэ подумал:

— Нет.

Этот короткий разговор напомнил зрителям кое-что: они никогда не видели побочного эффекта его карты.

Цзянь Юэ и Тяньтянь переглянулись и открыли ещё одну папку. Внутри — имена. Десятки имён. И после каждого — без исключения — красный крест.

В архивной практике такой символ означал: умер.

Цзянь Юэ перелистнул весь файл. Каждый человек был зачёркнут. Целый список алых отметок — одна за другой, будто свежая кровь.

Он закрыл папку и открыл следующую. То же самое. Каждая запись — об археологах, когда-либо приходивших в Ванфу — заканчивалась тем же багровым крестом.

Долгое молчание.

Тяньтянь задрожала. Её роль в этом мире — археолог. Она зажала рот ладонью, глаза расширились от ужаса:

— Все мертвы... все до одного... никто не выбрался живым!

Выражение Цзянь Юэ потемнело. Одна неудачная экспедиция — трагедия. Но каждая команда, каждый год? Это не могло быть совпадением.

— Не делайте поспешных выводов, — твёрдо сказал он. — Мы ещё не просмотрели всё. Может, кто-то выжил. Не надо раньше времени оплакивать их.

Его спокойный голос удержал их. Ужас в сердце Тяньтянь немного утих.

Она осознала, насколько замечателен Цзянь Юэ: в любой ситуации он сохранял лёгкую, почти естественную собранность. Рядом с ним даже самое тёмное место казалось безопаснее. Доверие к нему возникало само собой.

Ну... за исключением того, что он везде таскал за собой призрака.

Она уже собралась что-то сказать — как вдруг за стенами здания раздались шаги.

Её лицо побелело. Сюда никто не ходил — слишком уж глухое место. Не успела она их предупредить — как дверь архива с грохотом распахнулась.

На пороге стояла высокая женщина в выцветшей цветастой блузке и тканых туфлях. Её взгляд был острым, непреклонным.

— Что вы здесь делаете?! Это архив! Чужакам вход запрещён!

Тяньтянь ахнула, отшатнувшись:

— Это она...

Цзянь Юэ нахмурился:

— Кто?

Тяньтянь прошептала:

— Жена плотника. Упрямая, как осёл — что сказала, то и будет. Если она запретила чужакам оставаться — ни за что не разрешит.

И точно — женщина шагнула вперёд, её тканые туфли гулко стучали по полу:

— Не слышали, что ли, чужаки?! Вон отсюда! Сейчас же!

Мозг Цзянь Юэ лихорадочно работал. До окончания миссии «Прятки» оставалось четыре часа. Если он уйдёт сейчас — потеряет награду, ключ от родового храма.

Уходить нельзя.

Он быстро сказал:

— Мы просто проверяем документы. Ничего не тронем. Староста уже разрешил.

Жена плотника замерла — явно колебалась.

Сердце Цзянь Юэ подскочило: Убедил?

Но тут она фыркнула:

— Даже если староста сказал — архив — под моей ответственностью. Наши предки чётко завещали: чужакам вход запрещён. Даже если бы сегодня явился сам Царь Небесный — вы бы всё равно не остались!

Выражение Цзянь Юэ снова потемнело. Дело принимало неприятный оборот.

Прежде чем он успел придумать новую отговорку, женщина подняла метлу, как оружие, и направилась к ним:

— Вон! Все трое!

Как раз когда она подошла вплотную...

Перед глазами Цзянь Юэ вспыхнул золотой свет.

Карта вращнулась в воздухе — и выпустила сияющие слова:

□Навык “Багуа” активирован□

□Эксклюзив: Сенсация! Супружеская измена жены старосты и плотника раскрыта! Новое место свиданий — больше не у родового храма, а в лесу за деревней!□

□Перезарядка: 12 часов□

Сообщение повисло в воздухе — и наступила тишина.

Цзянь Юэ моргнул.

«...»

Что за чёрт? У этой сплетни теперь есть сиквелы?!

<http://bllate.org/book/16053/1433923>